

УДК 27-31:26
ББК 86.37+86.35
С18

А

Перевод с английского: А. Л. Чернявский

Сандерс, Эд П.
С18 Иисус и иудаизм / Э. П. Сандерс ; пер. с англ. А. Л. Чернявского. — 2-е изд., эл. — 1 файл pdf : 612 с. — Москва ; Челябинск : Социум, 2020. — Систем. требования: Adobe Reader XI либо Adobe Digital Editions 4.5 ; экран 10". — Текст : электронный.

ISBN 978-5-91603-625-1

Книга Э. П. Сандерса — одно из наиболее фундаментальных исследований в области новозаветной библеистики, являющейся в понимании автора исторической наукой, цель которой — воссоздание истории возникновения христианства путем анализа новозаветных текстов. Трудность задачи в том, что слова Христа и рассказы о его жизни, смерти и воскресении начали записываться спустя 30 с лишним лет после происходивших событий и в процессе письменной фиксации и перевода с арамейского языка на греческий неизбежно претерпевали изменения.

В книге обобщаются и заново оцениваются результаты исследований, ведущихся уже более 100 лет. Издание снабжено научным аппаратом и послесловием переводчика.

УДК 27-31:26
ББК 86.37+86.35

Электронное издание на основе печатного издания: Иисус и иудаизм / Э. П. Сандерс ; пер. с англ. А. Л. Чернявского. — Москва : Мысль, 2012. — 610 с. — ISBN 978-5-244-01152-4. — Текст : непосредственный.

В соответствии со ст. 1299 и 1301 ГК РФ при устранении ограничений, установленных техническими средствами защиты авторских прав, правообладатель вправе требовать от нарушителя возмещения убытков или выплаты компенсации.

ISBN 978-5-91603-625-1

© 1985 by E. P. Sanders
© А. Л. Чернявский, 2012

А

Содержание

ПРЕДИСЛОВИЕ	9
СОКРАЩЕНИЯ	11
ВВЕДЕНИЕ	13
Постановка задачи	13
Метод работы	16
Самые надежные данные	16
Речения	28
Хорошие гипотезы	35
Состояние вопроса	40

Часть первая

ВОЗРОЖДЕНИЕ ИЗРАИЛЯ

1 ИИСУС И ХРАМ	87
«Очищение» храма (Мк. 11:15—19 и параллельные места)	87
Речения о разрушении храма	99
2 НОВЫЙ ХРАМ И ВОЗРОЖДЕНИЕ ИЗРАИЛЯ В ЕВРЕЙСКОЙ ЛИТЕРАТУРЕ	107
3 ДРУГИЕ УКАЗАНИЯ НА ЭСХАТОЛОГИЮ ВОЗРОЖДЕНИЯ	125
От Иоанна Крестителя к Павлу	125
Двенадцать колен	130
Двенадцать учеников	134
Покаяние	143
Суд	152
Заключение	155

Часть вторая

ЦАРСТВО

4 РЕЧЕНИЯ	163
Царство как эсхатологическая реальность	163
Настоящее и будущее: проблема материала речений.	171
Проблема многообразия смыслов	185
Заключение	197

5 ЧУДЕСА И ТОЛПЫ НАРОДА	206
Чудеса, учение и толпы народа в евангелиях.	206
Мотивация	208
Чудеса, провозвестие и толпы	213
Магия	215
Заключение	221
6 ГРЕШНИКИ	227
Грешники, нечестивые, бедные и ам ха-арцы	229
1. Терминология	231
2. Ам ха-арцы и спасение	245
3. Иисус и грешники.	260
Застолье	271
Заключение	272
7 ЯЗЫЧНИКИ	275
Еврейский взгляд на язычников	276
Иисус и язычники.	283
8 ЦАРСТВО: ЗАКЛЮЧЕНИЕ	287
Факты и речения: весь Израиль или малое стадо	287
Природа царства	294
Иисус как религиозный тип	306

Часть третья

КОНФЛИКТ И СМЕРТЬ

9 ЗАКОН	313
Общие соображения	313
Храм и закон	320
Предоставь мертвым хоронить своих мертвых.	321
Грешники	326
Развод	326
Другие антитезы и связанные с ними речения	332
Суббота, омовение рук и пища	337
Заключение	341
10 ВРАЖДЕБНОЕ ОТНОШЕНИЕ И ПРОТИВНИКИ.	345
Враждебное отношение.	345
Преследования	360
Противники	367
Заключение	374

11 СМЕРТЬ ИИСУСА	377
Твердо установленные факты	377
Причина казни	379
Триумфальный вход.	392
Предательство	395
Роль еврейских лидеров.	396
Заключение	406
ЗАКЛЮЧЕНИЕ	409
Результаты	409
Достоверное, возможное и предполагаемое.	411
Смысл результатов	419
Связующая нить	428
Контекст иудаизма: Новый Завет и еврейская эсхатология возрождения.	429
СПИСОК ЛИТЕРАТУРЫ	437
ПРИМЕЧАНИЯ	452
ПРИМЕЧАНИЯ ПЕРЕВОДЧИКА	536
ПЕРЕВОД ЛАТИНСКИХ СЛОВ И ВЫРАЖЕНИЙ	541
УКАЗАТЕЛЬ ССЫЛОК НА БИБЛИЮ И ДРЕВНЮЮ ЛИТЕРАТУРУ	542
УКАЗАТЕЛЬ ИМЕН.	563
ТЕМАТИЧЕСКИЙ УКАЗАТЕЛЬ	573
А. Чернявский. Исторический Иисус и ХРИСТИАНСКОЕ БОГОСЛОВИЕ	584